

# கிறிஸ்துவின் திருவருகையின் முதல் ஞாயிறு

## 1st Sunday of Advent

1. søndag i advent

திருவருகைக் காலம் | Advent

Primary Bible: Tamil – The Romanized Bible — Tamil – The Romanized Bible

Generated on 2026-06-02

## பழைய ஏற்பாடு (Old Testament)

Psalms 24

Verse Text

24:1 boomiyum athin ni'raivum, ulagamum athilu'l'la kudiga'lum karththarudaiyathu.

24:2 avarea athaik kadalga'lukku mealaaga asthibaarappaduththi, athai nathiga'lukku mealaaga sthaabiththaar.

24:3 yaar karththarudaiya parvathaththil ea'ruvaan? yaar avarudaiya parisuththa sthalaththil nilaiththiruppaan?

24:4 kaiga'lil suththamu'l'lavanum iruthayaththil maasillaathavanumaayirunthu, than aaththumaavai maayaikku oppukkodaamalum, kabadaay aa'naiyidaamalum irukki'ravanea.

24:5 avan karththaraal aaseervaathaththaiyum, than iradchippin theavanaal neethiyaiyum pe'ruvaan.

24:6 ithuvea avaraitheadi visaariththu, avarudaiya samugaththai naadugi'ra yaakkoabu ennum santhathi. (sealaa.)

24:7 vaasalga'lea, unggal' thalaiga'lai uyarththungga'l; anaathi kathavuga'lea, uyarungga'l; magimaiyin raajaa udiraveasippaar.

24:8 yaar intha magimaiyin raajaa? avar vallamaiyum baraakkiramamumu'l'la karththar; avar yuththaththil baraakkiramamu'l'la karththaraamea.

24:9 vaasalga'lea, unggal' thalaiga'lai uyarththungga'l; anaathi kathavuga'lea, uyarungga'l, magimaiyin raajaa udiraveasippaar.

24:10 yaar intha magimaiyin raajaa? avar seanaiga'lin karththaraanavar; avarea magimaiyin raajaa. (sealaa.)

## பழைய ஏற்பாடு (Old Testament)

Psalms 100

| Verse | Text  |
|-------|---|
| 100:1 | boomiyin kudiga'lea, ellaarum karththaraik kembeeramaayp paadungga'l.   |
| 100:2 | magizhchchiyoadea karththarukku aaraathanaiseythu, aananthasaththaththoadea avar sannithimun vaarungga'l.   |
| 100:3 | karththarea theavenen'ru a'riyungga'l; naam alla, avarea nammai u'ndaakkinaar; naam avar janangga'lum, avar meaychchalin aaduga'lumaayirukki'roam.          |
| 100:4 | avar vaasalga'lil thuthiyoadum, avar piraagaaranga'lil pugazhchchiyoadum piraveasiththu, avaraith thuthiththu, avarudaiya naamaththai sthoaththiriyungga'l. |
| 100:5 | karththar nallavar, avarudaiya kirubai en'ren'raikkum, avarudaiya u'nmai thalaimu'rai thalaimu'raikkum u'l'lathu.   |

## திருமுகம் (Epistle)

Romans 13:11-14

**Verse Text**

---

13:11 niththiraiyaivittu ezhunthirukkaththakka vea'laiyaayit'ren'ru, naam kaalaththai a'rinthavarga'laay, ippadi nadakkavea'ndum; naam visuvaasiga'laanapoathu iradchippu sameebamaayirunthathaiappaarkkilum ipozhuthu athu namakku athiga sameebamaayirukki'rathu.

---

13:12 iravu sen'rupoyit'ru, pagal sameebamaayit'ru; aagaiyaal anthagaaraththin kiriyaiga'lai naam tha'llivittu, o'liyin aayuthangga'laith thariththukko'l'lakkadavoam.

---

13:13 ka'liyaattum ve'riyum, veasiththanamum kaamavigaaramum, vaakkuvaathamum po'raamaiyum u'l'lavarga'laay nadavaamal, pagalilea nadakki'ravarga'lpoalach seeraay nadakkakkadavoam.

---

13:14 thurichchaiga'lukku idamaaga udalaip pea'naamalirunthu, karththaraagiya iyeasuki'risthuvaiith thariththukko'l'lungga'l.

---

## நற்செய்தி (Gospel)

Matthew 21:1-9

| Verse | Text   |
|-------|--|
| 21:1  | avarga'l erusaleamukkuch sameebamaaych searnthu, olivamalaikku arugaana bethpageayukku vanthapoathu, iyeasuvaanavar seesharil ira'ndupearai noakki:  |
| 21:2  | ungga'lukku ethirea irukki'ra kiraamatthukkup poangga'l; poanavudanea, anggea oru kazhuthaiyaiyum athanoadea oru kuttiiyaiyum kattiyirukkak kaa'nbeerga'l; avaiga'lai avizhththu ennidaththil ko'nduvaarungga'l.             |
| 21:3  | oruvan unnga'lukku eathaagilum sonnaal: ivaiga'l aa'ndavarukku vea'ndumen'ru sollungga'l; udanea avaiga'lai anuppividuvaan en'ru solli, avarga'lai anuppinaar.   |
| 21:4  | ithoa, un raajaa saanthaku'namu'l'lavaraay, kazhuthaiyinmealum kazhuthaikkuttiyaagiya ma'riyinmealum ea'rikko'ndu, unnidaththil varugi'raar en'ru seeyoan kumaaraththikkuch sollungga'l en'ru,                               |
| 21:5  | theerkkatharisiyinaal uraikkappattathu ni'raivea'rumpadi ithellaam nadanthathu.  |
| 21:6  | seesharga'l poay, iyeasu thangga'lukkuk katta'laiyittapadiyea seythu,  |
| 21:7  | kazhuthaiyaiyum kuttiiyaiyum ko'nduvanhu, avaiga'lmeal thangga'l vasthirangga'laip poattu, avarai eat'rinaarga'l.  |
| 21:8  | thira'laana janangga'l thangga'l vasthirangga'lai vazhiyilea viriththaarga'l; vea'ru silar marakki'laiga'laith tha'riththu vazhiyilea parappinaarga'l.   |
| 21:9  | munnadappaarum pinnadappaarumaagiya thira'laana janangga'l: thaaveethin kumaaranukku oasannaa! karththarin naamaththinaalea varugi'ravar sthoaththirikkappattavar, unnathaththilea oasannaa en'ru solli aarppariththaarga'l. |